SPRENDIMAI

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS (ES) 2020/1141

2020 m. liepos 29 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2011/163/ES dėl trečiųjų šalių pagal Tarybos direktyvos 96/23/EB 29 straipsnį pateiktų liekanų stebėsenos planų patvirtinimo

(pranešta dokumentu Nr. C(2020) 5076)

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 1996 m. balandžio 29 d. Tarybos direktyvą 96/23/EB dėl kai kurių medžiagų ir jų likučių gyvuose gyvūnuose ir gyvūninės kilmės produktuose monitoringo priemonių, panaikinančią Direktyvas 85/358/EEB ir 86/469/EEB bei Sprendimus 89/187/EEB ir 91/664/EEB ([1]), ypač į jos 29 straipsnio 1 dalies ketvirtą pastraipą ir 29 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

(1) Direktyvos 96/23/EB 29 straipsnio 1 dalyje reikalaujama, kad trečiosios šalys, iš kurių valstybėms narėms leidžiama importuoti toje direktyvoje reglamentuojamus gyvūnus ir gyvūninius produktus, pateiktų liekanų stebėsenos planus, kuriuose būtų numatytos būtinos garantijos (toliau – planai). Į tuos planus reikėtų įtraukti bent jau tos direktyvos I priede išvardytas liekanų ir medžiagų grupes;

(2) Komisijos sprendimu 2011/163/ES ([2]) patvirtinti tam tikrų trečiųjų šalių pateikti planai dėl nurodytų į to sprendimo priedo sąrašą įtrauktų gyvūnų ir gyvūninių produktų (toliau – sąrašas);

(3) Bosnija ir Hercegovina Komisijai pateikė planą dėl akvakultūros gyvūnų, kuris apima tik pelekines žuvis. Todėl sąrašas turėtų būti papildytas nurodant, kad dėl akvakultūros gyvūnų suteiktas patvirtinimas taikomas tik pelekinėms žuvims;

(4) Botsvana įtraukta į šalių, kurioms suteiktas patvirtinimas dėl galvijų, arklių ir ūkiuose auginamų medžiojamųjų gyvūnų, sąrašą. Tačiau ši trečioji šalis Komisijai pranešė, kad nebeeksportuos į Sąjungą gyvų arklių ir ūkiuose auginamų medžiojamųjų gyvūnų mėsos. Todėl Botsvanai skirtas įrašas dėl arklinių šeimos gyvūnų ir ūkiuose auginamų medžiojamųjų gyvūnų turėtų būti išbrauktas iš sąrašo;

(5) Iranas Komisijai pateikė planą dėl akvakultūros gyvūnų, kuris apima tik vėžiagyvius. Todėl sąrašas turėtų būti papildytas nurodant, kad dėl akvakultūros gyvūnų suteiktas patvirtinimas taikomas tik vėžiagyviams;

([1]) OL L 125, 1996 5 23, p. 10.

([2]) 2011 m. kovo 16 d. Komisijos sprendimas 2011/163/ES dėl trečiųjų šalių pagal Tarybos direktyvos 96/23/EB 29 straipsnį pateiktų planų patvirtinimo (OL L 70, 2011 3 17, p. 40).

(6) Mianmaro Sąjungos Respublika Komisijai pateikė planą dėl medaus. Tame plane pateikiamos pakankamos garantijos ir jis turėtų būti patvirtintas. Todėl į sąrašą turėtų būti įtrauktas Mianmarui skirtas įrašas dėl medaus;

(7) Naujoji Kaledonija įtraukta į šalių, kurioms suteiktas patvirtinimas dėl galvijų, akvakultūros gyvūnų, laukinių medžiojamųjų gyvūnų, ūkiuose auginamų medžiojamųjų gyvūnų ir medaus, sąrašą. Tačiau ši trečioji šalis Komisijai pranešė, kad nebeeksportuos į Sąjungą galvijų ir ūkiuose auginamų medžiojamųjų gyvūnų mėsos ir kad planas dėl akvakultūros gyvūnų apima tik vėžiagyvius. Todėl Naujajai Kaledonijai skirtas įrašas dėl galvijų ir laukinių medžiojamųjų gyvūnų turėtų būti išbrauktas iš sąrašo, be to, sąrašas turėtų būti papildytas nurodant, kad dėl akvakultūros gyvūnų suteiktas patvirtinimas taikomas tik vėžiagyviams;

(8) Siera Leonė pateikė Komisijai planą dėl medaus. Tame plane pateikiamos pakankamos garantijos ir jis turėtų būti patvirtintas. Todėl į sąrašą turėtų būti įtrauktas Siera Leonei skirtas įrašas dėl medaus;

(9) Surinamas įtrauktas į šalių, kurioms suteiktas patvirtinimas dėl akvakultūros gyvūnų, sąrašą. Tačiau Surinamas Komisijai pranešė, kad nebeeksportuos į Sąjungą akvakultūros produktų. Todėl Surinamui skirtas įrašas dėl akvakultūros gyvūnų turėtų būti išbrauktas iš sąrašo;

(10) Tunisas šiuo metu įtrauktas į šalių, kurioms suteiktas patvirtinimas dėl naminių paukščių, akvakultūros gyvūnų ir laukinių medžiojamųjų gyvūnų, sąrašą. Ši trečioji šalis pateikė Komisijai planą dėl naminių paukščių, kuriame nepateikiamos pakankamos garantijos, ir planą dėl akvakultūros gyvūnų, kuris apima tik pelekines žuvis. Todėl Tunisui skirtas įrašas dėl naminių paukščių turėtų būti išbrauktas iš sąrašo, be to, sąrašas turėtų būti papildytas nurodant, kad dėl akvakultūros gyvūnų suteiktas patvirtinimas taikomas tik pelekinėms žuvims;

(11) nors Kosovas * nepateikė plano dėl naminių paukščių, jis pateikė garantijas dėl naminių paukščių žaliavų iš valstybių narių arba trečiųjų šalių, kurioms leista eksportuoti tokias žaliavas į Europos Sąjungą. Todėl į sąrašą turėtų būti įtrauktas Kosovui skirtas įrašas dėl naminių paukščių su atitinkama išnaša;

(12) todėl Sprendimas 2011/163/ES turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

(13) šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Augalų, gyvūnų, maisto ir pašarų nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimo 2011/163/ES priedas pakeičiamas šio sprendimo priedo tekstu.

2 straipsnis

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2020 m. liepos 29 d.

Komisijos vardu
Stella KYRIAKIDES
Komisijos narė

* Šis pavadinimas nekeičia pozicijų dėl statuso ir atitinka JT ST rezoliuciją 1244/1999 bei Tarptautinio Teisingumo Teismo nuomonę dėl Kosovo nepriklausomybės deklaracijos.

PRIEDAS

„PRIEDAS

ISO2 kodas	Šalis	Galvijai	Avys ir (arba) ožkos	Kiaulės	Arklinių šeimos gyvūnai	Naminiai paukščiai	Akvakultūros gyvūnai	Pienas	Kiaušiniai	Triušiai	Laukiniai medžiojamieji gyvūnai	Ūkiuose auginami medžiojamieji gyvūnai	Medus
AD	Andora	X	X	X ([3])	X								X
AE	Jungtiniai Arabų Emyratai						X ([3])	X ([1])					
AL	Albanija		X				X ([7])		X				
AM	Armėnija						X						X
AR	Argentina	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Australija	X	X		X		X	X			X	X	X
BA	Bosnija ir Hercegovina	X	X	X		X	X ([7])	X	X				X
BD	Bangladešas						X						
BF	Burkina Fasas												X
BJ	Beninas												X
BN	Brunėjus						X						
BR	Brazilija	X			X	X	X						X
BW	Botsvana	X											
BY	Baltarusija				X ([2])		X	X	X				
BZ	Belizas						X						
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

ISO2 kodas	Šalis	Galvijai	Avys ir (arba) ožkos	Kiaulės	Arklinių šeimos gyvūnai	Naminiai paukščiai	Akvakultūros gyvūnai	Pienas	Kiaušiniai	Triušiai	Laukiniai medžiojamieji gyvūnai	Ūkiuose auginami medžiojamieji gyvūnai	Medus
CH	Šveicarija	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CL	Čilė	X	X	X		X	X	X			X		X
CM	Kamerūnas												X
CN	Kinija					X	X		X	X			X
CO	Kolumbija						X	X					
CR	Kosta Rika						X						
CU	Kuba						X						X
DO	Dominikos Respublika												X
EC	Ekvadoras						X						
ET	Etiopija												X
FK	Folklando Salos	X	X				X						
FO	Farerų Salos						X						
GH	Gana												X
GE	Gruzija												X
GL	Grenlandija		X									X	
GT	Gvatemala						X						X
HN	Hondūras						X						
ID	Indonezija						X						

ISO2 kodas	Šalis	Galvijai	Avys ir (arba) ožkos	Kiaulės	Arklinių šeimos gyvūnai	Naminiai paukščiai	Akvakultūros gyvūnai	Pienas	Kiaušiniai	Triušiai	Laukiniai medžiojamieji gyvūnai	Ūkiuose auginami medžiojamieji gyvūnai	Medus
IL	Izraelis ([5])					X	X	X	X			X	X
IN	Indija						X		X				X
IR	Iranas						X ([9])						
JM	Jamaika												X
JP	Japonija	X		X		X	X	X	X				
KE	Kenija						X						
KG	Kirgizija												X
KR	Pietų Korėja					X	X						
LK	Šri Lanka						X						
MA	Marokas					X	X						
MD	Moldova					X	X		X				X
ME	Juodkalnija	X	X	X		X	X	X	X				X
MG	Madagaskaras						X						X
MKD	Šiaurės Makedonija	X	X	X		X	X	X	X		X		X
MM	Mianmaro Sąjungos Respublika						X						X
MU	Mauricijus						X						X ([3])

ISO2 kodas	Šalis	Galvijai	Avys ir (arba) ožkos	Kiaulės	Arklinių šeimos gyvūnai	Naminiai paukščiai	Akvakultūros gyvūnai	Pienas	Kiaušiniai	Triušiai	Laukiniai medžiojamieji gyvūnai	Ūkiuose auginami medžiojamieji gyvūnai	Medus
MX	Meksika						X		X				X
MY	Malaizija					X ([3])	X						
MZ	Mozambikas						X						
NA	Namibija	X	X										
NC	Naujoji Kaledonija						X ([9])					X	X
NI	Nikaragva						X						X
NZ	Naujoji Zelandija	X	X		X		X	X			X	X	X
PA	Panama						X						
PE	Peru						X						
PH	Filipinai						X						
PM	Sen Pjeras ir Mikelonas					X							
PN	Pitkerno Salos												X
PY	Paragvajus	X											
RS	Serbija	X	X	X	X ([2])	X	X	X	X		X		X
RU	Rusija	X	X	X		X		X	X			X ([4])	X
RW	Ruanda												X
SA	Saudo Arabija						X						

ISO2 kodas	Šalis	Galvijai	Avys ir (arba) ožkos	Kiaulės	Arklinių šeimos gyvūnai	Naminiai paukščiai	Akvakultūros gyvūnai	Pienas	Kiaušiniai	Triušiai	Laukiniai medžiojamieji gyvūnai	Ūkiuose auginami medžiojamieji gyvūnai	Medus
SG	Singapūras	X ([3])	X ([3])	X ([3])	X ([6])	X ([3])	X	X ([3])			X ([6])	X ([6])	
SL	Siera Leonė												X
SM	San Marinas	X		X ([3])				X					X
SV	Salvadoras												X
SZ	Esvatinis	X											
TH	Tailandas					X	X						X
TN	Tunisas						X ([7])				X		
TR	Turkija					X	X	X	X				X
TW	Taivanas						X						X
TZ	Tanzanija						X						X
UA	Ukraina	X		X		X	X	X	X	X			X
UG	Uganda						X						X
US	Jungtinės Valstijos	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X
UY	Urugvajus	X	X		X		X	X			X		X
VE	Venesuela						X						
VN	Vietnamas						X						X
ZA	Pietų Afrika										X	X ([8])	
XK	Kosovas					X ([3])							
ZM	Zambija												X

(1) Tik kupranugarių pienas.
(2) Skersti skirtų gyvų arklinių šeimos gyvūnų eksportas į Sąjungą (taikoma tik maistiniams gyvūnams).
(3) Trečiosios šalys, naudojančios tik žaliavas iš valstybių narių arba kitų trečiųjų šalių, patvirtintų tokioms žaliavoms eksportuoti į Sąjungą, vadovaujantis 2 straipsniu.
(4) Taikoma tik iš Murmansko ir Jamalo Nencų regionų įvežamiems šiaurės elniams.
(5) Toliau suprantamas kaip Izraelio Valstybė, neįskaitant nuo 1967 m. birželio mėn. Izraelio administracijos kontroliuojamų teritorijų, t. y. Golano aukštumų, Gazos Ruožo, Rytų Jeruzalės ir likusios Vakarų Kranto dalies.
(6) Taikoma tik Naujosios Zelandijos kilmės šviežiai mėsai, kuri yra skirta Sąjungai ir iškraunama, perkraunama ir vežama tranzitu bei sandėliuojama arba nesandėliuojama Singapūre.
(7) Taikoma tik pelekinėms žuvims.
(8) Taikoma tik beketeriams paukščiams.
(9) Taikoma tik vėžiagyviams.“